

Zeitschrift: Ingénieurs et architectes suisses
Band: 112 (1986)
Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

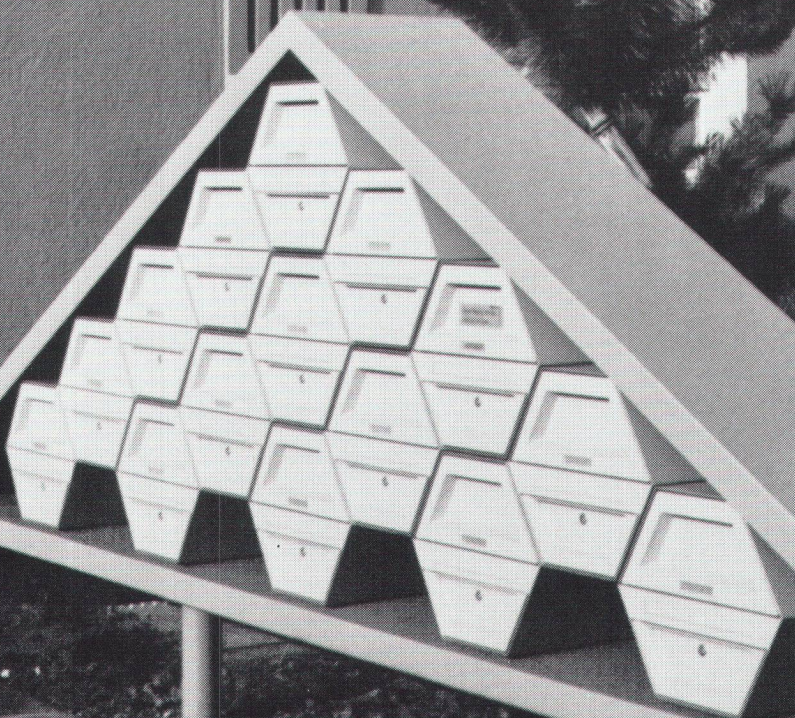
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Nos Ruches aux lettres. Forme et qualité exclusives.



B 2196

Matériel: la ligne exclusive
des boîtes aux lettres
de Siegfried Keller SA

**Caracté-
ristiques:** inoxydable, stable,
esthétique

Exécution: ruche seule ou en groupe,
livrable dans toutes les
teintes

(Autres produits figurant dans notre
gamme d'éléments de construction
pour le bâtiment: boîtes aux lettres
groupées, soupiraux, tablettes de
fenêtres, portes en acier, caillebotis, etc.)

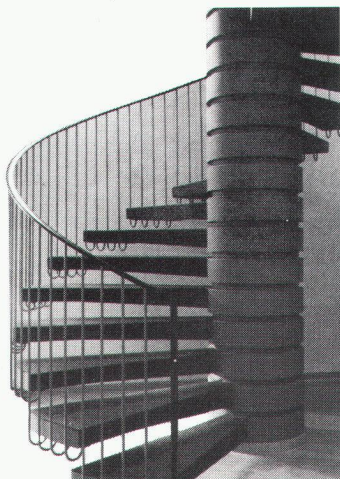


Siegfried Keller SA

Qualité dans le moindre détail

Constructions métalliques · Eléments
de construction · 22, route de la Maladière
1022 Chavannes-Lausanne · Tél. 021/35 07 12

Siège à: 8304 Wallisellen



Escaliers hélicoïdaux de Naegeli-Norm

- Grande variété de types, tant dans la forme, l'exécution que le traitement des surfaces.
- Pour des surfaces à partir de 150 cm de Ø
- Liberté de création architecturale
- Convient aussi bien à la nouvelle construction que lors de transformations
- La qualité qui a fait ses preuves!

Nous vous envoyons gratuitement:

- le catalogue général de planification
 - la brochure ○ le livre de présentation
- Venez voir notre exposition concernant les escaliers hélicoïdaux, les escaliers à lamelles et en colimaçon, les encadrements de portes et de fenêtres.

B2241



naegeli-norm

Naegeli-Norm AG Betontechnik nach Mass

8401 Winterthur

Telefon 052 361464

Bandes pour reprise de bétonnage entre radier et murs

BFL MASTIX R4

Nous désirons recevoir une documentation technique
« BFL MASTIX »
Nom/Entreprise

Adresse
NP/Localité

B 2281

MASTIX SA

Av. de Rumine 48 1005 Lausanne
Tél. 021/23 42 78

monarflex® SPF

Le Hit économique dans la construction de toits

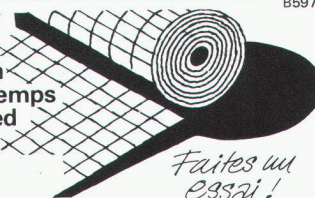
offre tous les avantages requis par une sous-toiture protectrice

Vous construisez sagement en utilisant la sous-toiture Nr.1 en Europe.



B597

- difficilement combustible
- respiration active, pas d'eau de condensation
- mise en place en peu de temps
- résistant aux heurts du pied
- aussi pour les rénovations



Faites un essai!

tegum

Tegum AG
8570 Weinfelden
Tannenwiesenstr. 11
072 211 777

Fabrication et vente d'articles techniques

Autres sources d'approvisionnement sur demande.

Les aventures du sapeur sans peur.



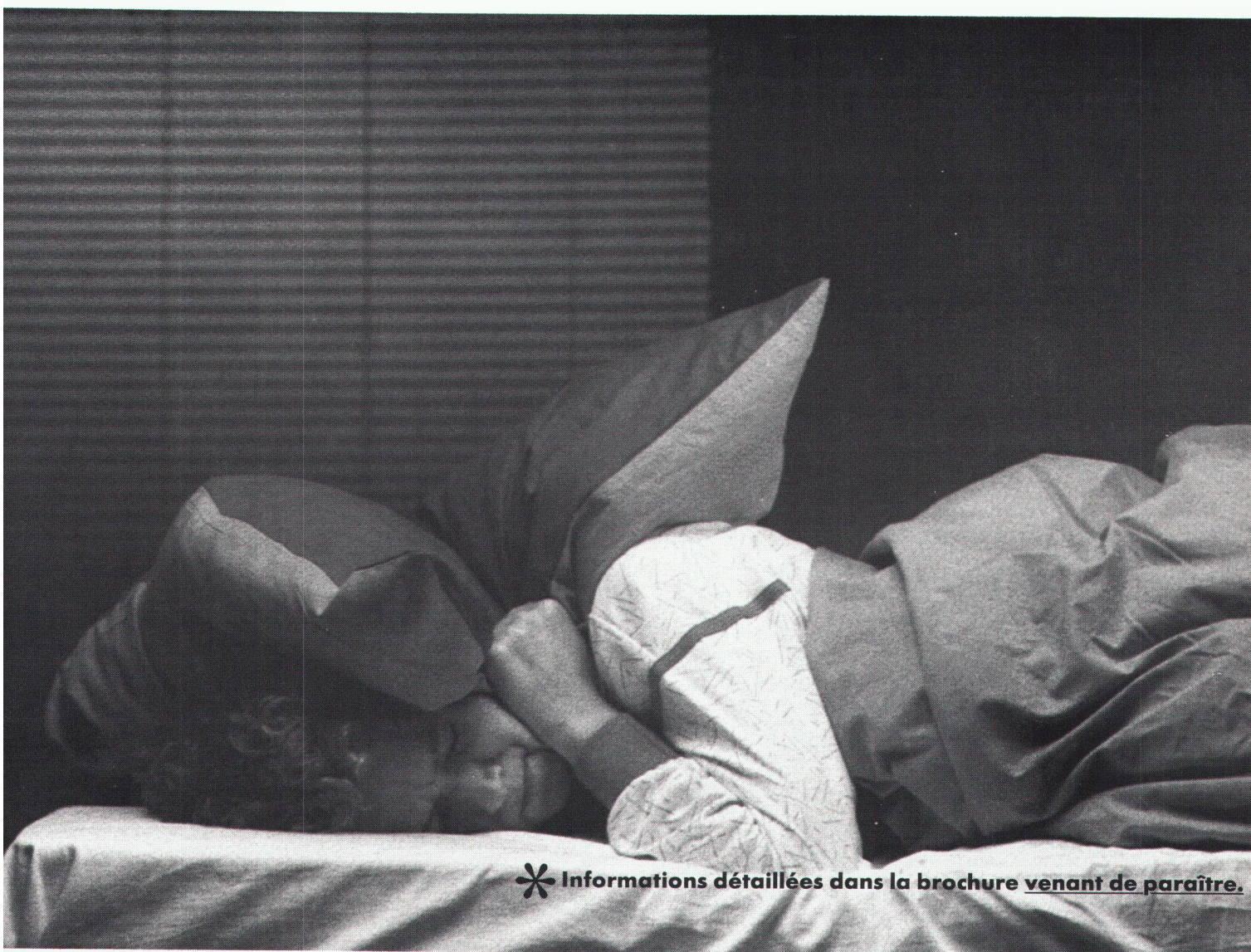
B2170

Toutes les maisons isolées avec Flumroc! Cela serait trop beau pour être vrai, et les sapeurs-pompiers n'auraient pratiquement plus de travail. Flumroc est le seul produit isolant suisse en laine de pierre. Une laine de pierre fabriquée à partir d'un mélange de roches parfaitement équilibré. Ainsi, on obtient non seulement un isolant hautement calorifuge et phonique, mais également une protection efficace en cas d'incendie. Avec la laine de pierre Flumroc le feu n'a aucune chance de se propager. Et Flumroc, c'est avant tout un produit suisse de haute qualité.

Flumroc SA 1000 Lausanne 9, tél. 021/36 99 91. **Nous isolons tout. Même le feu!**



Ne plus être arraché au sommeil par le vacarme de la rue.*

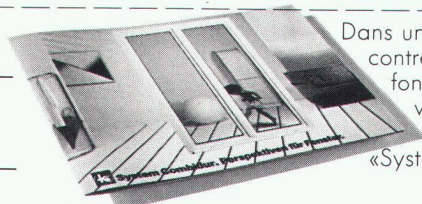


* Informations détaillées dans la brochure venant de paraître.



Fenêtres en plastique
SYSTEME COMBIDUR

B 2159



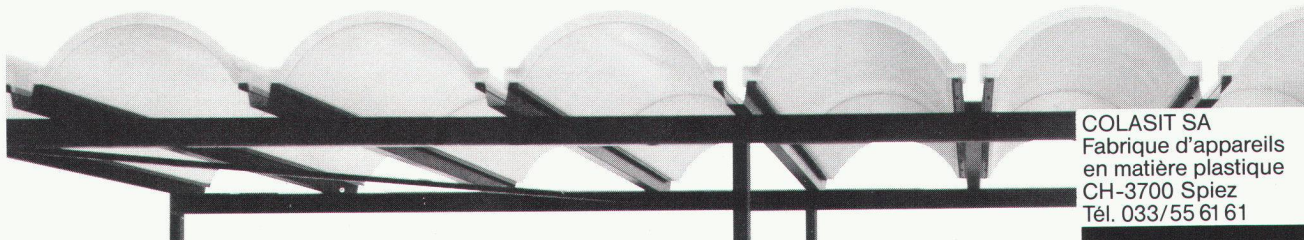
Dans une façade, les fenêtres sont le maillon faible de la lutte contre le bruit. Des fenêtres en plastique système Combidur font écran au bruit. Pour profiter d'un conseil compétent, veuillez réclamer notre brochure:

«Système Combidur. Perspectives pour fenêtres».

Nom _____ Prénom _____

Rue _____ NP/localité _____

Coupon à envoyer à: Gebr. Kömmerling, Kunststoffwerke GmbH, vente pour la Suisse, case postale 4, 8262 Ramsen/SH



COLASIT SA
Fabrique d'appareils
en matière plastique
CH-3700 Spiez
Tél. 033/55 61 61

Toitures:

Prix avantageux et longévité assurée

Voûtes en polyester armé de fibres de verre. Légères, élégantes, rigides, transparentes ou teintées de la couleur de votre choix. L'abri idéal pour véhicules, stocks et installations industrielles. Utilisable également dans le domaine de l'habitation et du shopping.



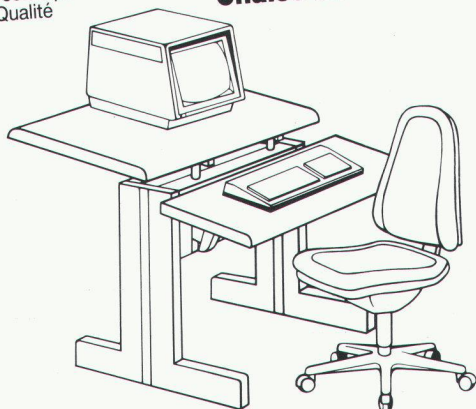
COLASIT

B1896

RWD Nouveautés

Progrès
Technique
Qualité

Tables porte-écran GAMMA
Chaise de bureau FORTY



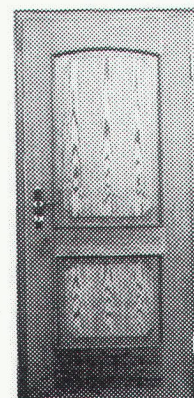
**Productivité augmentée grâce
au mobilier ergonomique**

B 2279

☐ Veuillez m'envoyer gratuitement la documentation
du mobilier ergonomique RWD.

25/2

Adresser à: Reppisch Werke AG, 8953 Dietikon, Tel. 01-740 68 22



Portes ouvertes sur l'avenir!

Portes de style, rustiques ou relax: vous avez le choix! Notre exposition vous révèle l'immense variété des portes domestiques Uninorm prêtes au montage (exécution normalisée, insonorisée, anti-radiations, y c. portes d'entrée ignifuges en bois ou en aluminium).

uninorm

Croix du Péage,

1030 Villars- Ste-Croix, 021 35 14 66

B 2118

DUPUIS & CIE

CLICHÉS - PHOTOLITHOS

CHENEAU-DE-BOURG 3 TÉL. 23 39 23 LAUSANNE

B32

PHOTOLITHOS
CLICHÉS
J.M. LOETSCHER

B1150

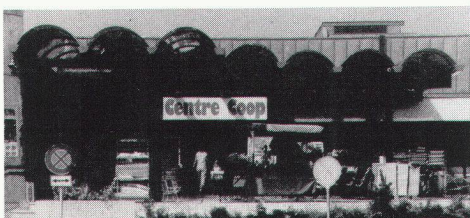
Pl. Centrale 1 1003 Lausanne Tél. 021 23 64 40

neon **IMSA** SCI

grands-champs 2

1033 cheseaux/lausanne

021 **91 23 23** TX: 459 329



B2249

**CONSTRUCTIONS ALU-ACIER
avec plexiglas et polycarbonate**

marquises - passerelles
coupoles - parois translucides
balustrades - éclairage zénital

«La décision de poser des pavés Nostalit pour l'aménagement extérieur de ma propriété me fut grandement facilitée. Tout d'abord ce genre de pavés m'a été recommandé par mon paysagiste, puis j'ai pu en apprécier l'effet naturel à l'expo-jardin de Bangerter et enfin j'en ai découvert tout le charme au premier coup d'œil.»

Un maître de l'ouvrage satisfait.
J. Schober, 3252 Worben



B2285

☐

Veuillez m'envoyer le nouveau catalogue d'articles de jardin Bangerter avec la liste des revendeurs.

Prénom _____

Nom _____

Rue _____

NPA/Lieu _____

If

Le propriétaire s'est décidé pour les pavés **NOSTALIT** légèrement arrondis. Il faut remarquer que ceux-ci donnent de la vie à l'environnement. Dans le nouveau catalogue Bangerter, vous trouverez encore de nombreux autres produits en béton coloré, ligne **NOSTALIT** comprise, lesquels apportent fraîcheur et beauté. Demandez cette documentation ou faites-vous conseiller par un marchand de matériaux de construction ou paysagiste de votre région concernant le programme Bangerter.

BANGERTER
LYSS

le béton création

Bangerter SA, 3250 Lyss
Téléphone 032 84 72 22

**Schweizer
Ingenieur und
Architekt**

Schweizerische Bauzeitung

**Ingénieurs
et architectes
suisses**

Bulletin technique
de la Suisse Romande

**Ingegneri
e architetti
svizzeri**

Bollettino tecnico

paraît un jeudi sur deux

Seul périodique professionnel romand
pour les ingénieurs et les architectes

- Pour compléter votre information,
- Pour augmenter l'impact
de vos annonces:

**Schweizer
Ingenieur und
Architekt**

Schweizerische Bauzeitung

Organe professionnel de langue
allemande des ingénieurs et des
architectes suisses

**Schweizer
Ingenieur und
Architekt**

Case postale
8032 Zurich

**Ingénieurs
et architectes
suisses**

En Bassenges
1024 Ecublens

Deux périodiques, deux rédactions
indépendants au service des mêmes
professions, dans toute la Suisse!

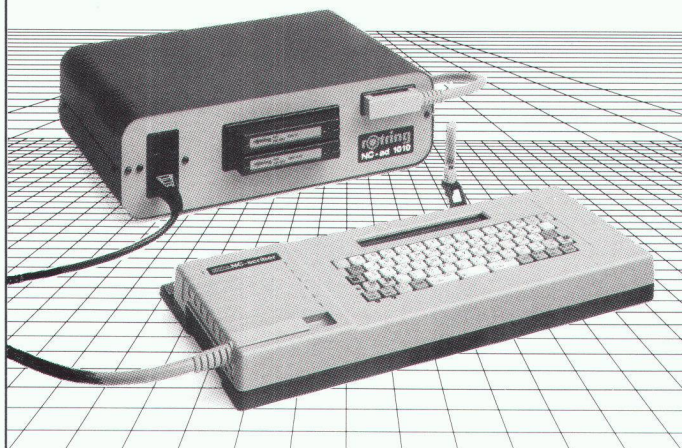
B1475

Régie des annonces **Iva**

Iva SA de publicité
internationale
1004 Lausanne
Rue Pré-du-Marché, 23
Tél. (021) 37 72 72 / 73 / 74

Siège central:
8032 Zurich, Mühlebachstrasse 43,
tél. (01) 251 24 50

Nouveauté NC-scriber 10



La machine à écrire à l'encre de Chine au prix réduit, mais au champ d'action plus étendu.

Elle écrit et elle dessine
directement sur vos

- dessins,
- calques,
- plans,
- films,
- documentations techniques,
- documents,
- pièces de présentation.

Elle garantit une écriture précise à 0,01 mm,
nette, commode et rapide.

Elle trace 20 types d'écriture
et des symboles graphiques de différentes tailles et largeurs de trait, droits ou italiques, en noir ou en couleur, à l'encre de Chine ou au stylo fibre.

Elle se déplace librement
sur tout support; elle est compacte et mobile. Son champ d'action est supérieur de 30% à celui des anciens modèles.

Elle est extensible
en fonction des besoins, car elle fait partie d'un système modulaire de dessin complet: rotring NC.

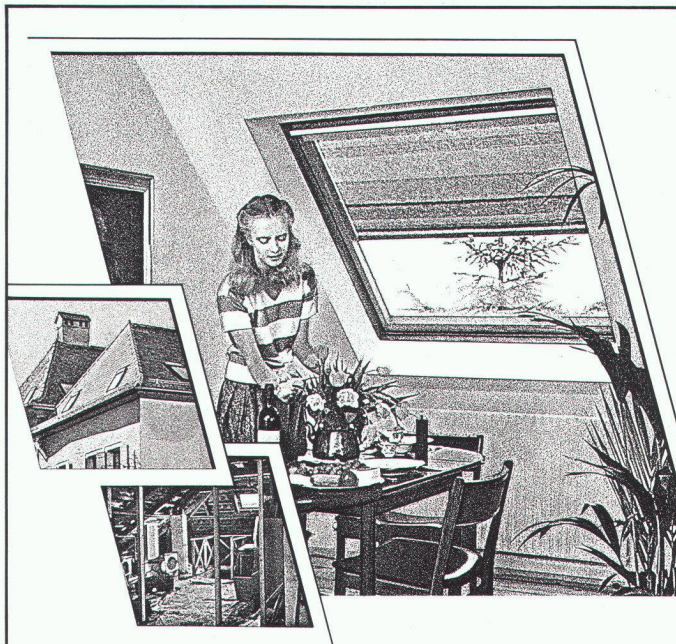
Vous devriez vous renseigner à ce sujet.

Téléphone 01/740 26 16
rotring (Suisse) SA
Case postale, 8953 Dietikon ZH

rotring

Qui en sait plus sur le dessin industriel?

B 2282



Qu'il est dommage de laisser inoccupés les espaces perdus sous le toit! Alors que des greniers obscurs pourraient devenir des pièces habitables et accueillantes.

Les fenêtres pour toits en pente VELUX laissent entrer l'air, le soleil et la lumière, tout en vous offrant une vue exceptionnelle.

De quoi vous donner des idées nouvelles pour transformer votre grenier grâce aux avantages multiples des fenêtres pour toits en pente VELUX.

- Modèles pour ouverture par rotation ou projection.
- Double et triple vitrage isolant.
- Grand choix de stores et accessoires.

C'est avec plaisir que nous vous communiquerons d'autres avantages VELUX. Une comparaison qualité-prix vaut la peine d'être faite.

VELUX®

Fenêtres pour toits en pente.

B1653

Demandez sans engagement notre documentation pour plus d'espace habitable sous le toit:

- ☐ fenêtres pour toits en pente VELUX
- ☐ articles de protection solaire

Nom: _____

Adresse: _____

NP/Lieu: _____

**VELUX (Suisse) SA, Industriestrasse 7
4632 Trimbach, tél. 062 23 15 15**

IAS



Les façades respirent – avec le nouveau crépi minéral Afrasil à haute perméabilité à la vapeur d'eau.*

*(plus de 90%)



Siegfried Keller SA

8304 Wallisellen

Région Genève:
Dépôt Jordan - 1225 Chêne-Bourg
tél. 022 - 48 11 44

Région Neuchâtel:
Dépôt Beffa - 2300 La Chaux-de-Fonds
tél. 039 - 23 08 33/34

Région Valais:
Dépôt Sivacolor SA - 3960 Sierre
tél. 027 - 55 68 24

couleurs et vernis - protection bâtiment - crépis synthétiques
Agence romande - 1023 Crissier - tél. 021 - 34 67 34/35
Dépôt Pully-Lausanne - 1009 Pully - tél. 021 - 28 75 11

*C'est un plaisir de cuisiner sur une plaque de cuisson
en vitro-céramique!*



Une exclusivité Tiba pour les cuisinières bois et combinées.

Les plaques de cuisson en vitro-céramique ont des avantages déterminants: La plaque est rapidement chaude. Grâce à la rigole de récupération rien ne coule par dessus la face. Le nettoyage est un jeu d'enfant. Le vitro-céramique est très résistant et se prête bien, à l'état froid, comme place de travail. Quelle ambiance de voir le feu à travers cette plaque!



*La chaleur naturelle
pour la cuisine
et le foyer.*

B 2284 S/W

A envoyer à: TIBA SA, 4416 Bubendorf, tél 061/95 22 44

IA 4

Faites-moi parvenir une documentation concernant:

- ☐ Cuisinières à bois et combinées ☐ Cuisinières à chauffage central,
chauffage (grand confort) ☐ Blocs de cuisine

Nom/Prénom

Adresse

Tél.

FASA - FONDERIE ET ATELIERS MECANIKES D'ARDON SA
CH - 1917 Ardon - Valais Tél. (027) 86 11 02 Télex 38 689 FASA-CH

Mise à niveau
en 6 minutes?

... FASA, évidemment!

Une série réglable
au niveau de la chaussée
sans vis, sans cales,
sans outils spéciaux

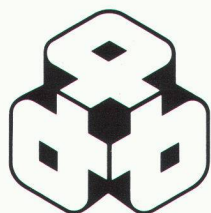
Charge
Belastung
Load **10 To** par roue
pro Rad
per wheel

110 ANS
1875-1985

**GARANTI
10 ANS**
CONTRE LE BOITEMENT
ET LE CIAQUEMENT

Brevet Patent
1350 / 1360

VF 03/85



PERROUD

ÉTANCHÉITÉ

ISOLATION

ASPHALTAGE

COUVERTURE - FERBLANTERIE

CHAPES EN ASPHALTE COULÉ

SERVICE ENTRETIEN

LAUSANNE
LA TOUR-DE-PEILZ
YVERDON
SAINT-AUBIN

021/362475
021/542475
024/215812
039/553209

FRIBOURG
GRANGES (VEVEYSE)

037/225788
021/938343

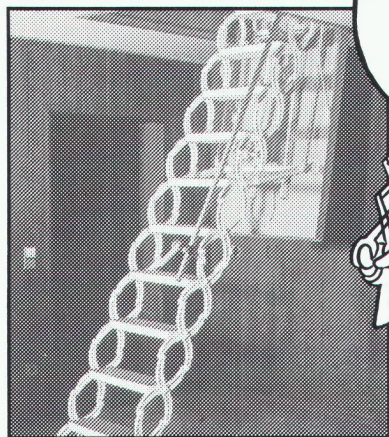
SION
MARTIGNY

027/220545
027/582088

Télex 452141 PROU CH

Dans notre programme de fabrication:

Escalier télescopique à ciseaux Columbus



L'avantage d'une
économie de
place et d'une
fabrication stable
en fonte
d'aluminium!



Veuillez demander la documentation
détaillée auprès de la maison

Industriestrasse
9245 Oberbüren
Tél. 073-513755

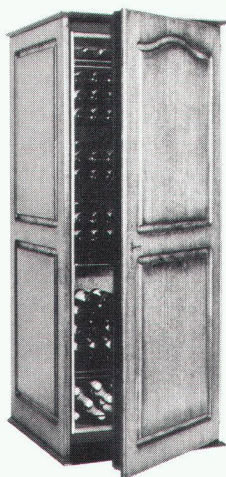
Columbus Treppen S.A.



B1825

Quand la cave à vin est au salon!

Sobal-Eurocave



Oui, vous pouvez conserver, vieillir et
servir vos vins en appartement.

Sobal-Eurocave réunit toutes les condi-
tions optimales de conservation:
températures stabilisées (les appareils
réchauffent ou refroidissent selon les
besoins), taux hygrométrique constant
(réglé automatiquement), aération lente
et filtrée (élimination des odeurs),
absence de vibrations et de lumière.

Eurocave est disponible en versions de
65 à 500 bouteilles avec possibilités de
vieillesse et mise à température de
consommation; il s'intègre parfaitement
dans les appartements, bureaux, salles à
manger et pourquoi pas... à la cave!

Demandez une documentation gratuite
et sans engagement à:

SOBAL S.A. · Côtes de Montbenon 7
1003 Lausanne · Tél. 021/22 07 08

B 2226

Veuillez m'envoyer votre documentation Eurocave.

Nom: _____

Prénom: _____

Tél.: _____

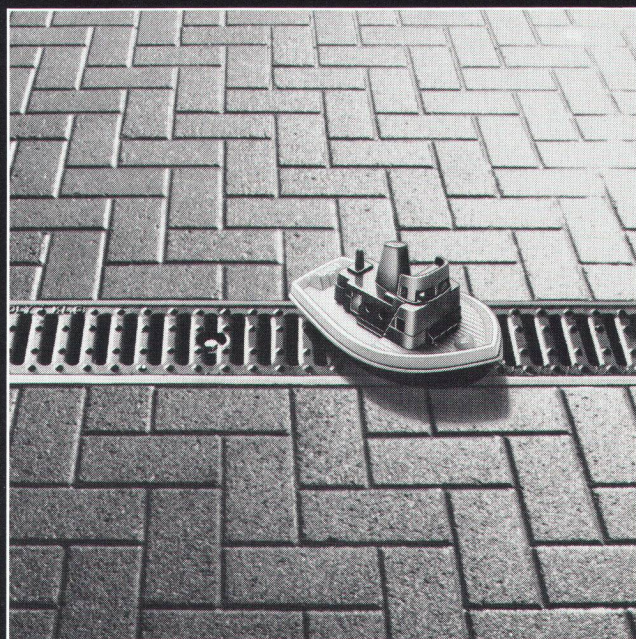
Adresse: _____

NP/Localité: _____

IA2

polydrain

AVEC LES POINTS ROUGES



Les eaux se retirent.

**Le caniveau de drainage polydrain — la maîtrise
de l'eau par l'homme.**

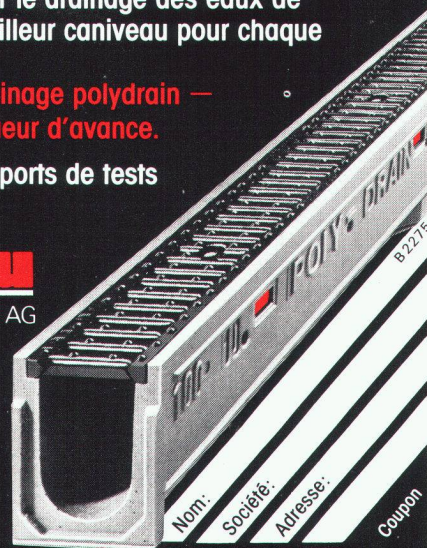
- ☐ polydrain — avec les points rouges — le système
de clavetage des grilles éprouvé des millions de
fois dans la pratique.
- ☐ polydrain — avec profils d'ancrage —
garantissent une parfaite assise dans le béton
d'enrobage.
- ☐ polydrain — avec un programme de grilles
étendu — pour tous trafics.
- ☐ polydrain — pour le drainage des eaux de
surface — le meilleur caniveau pour chaque
application.

**Le caniveau de drainage polydrain —
toujours une longueur d'avance.**

**Demandez nos rapports de tests
détaillés.**

polybau
POLY-BAUELEMENTE AG

Webereistrasse 47
CH-8134 Adliswil-Zürich
Telefon 01-710 42 42
Telex 826 712

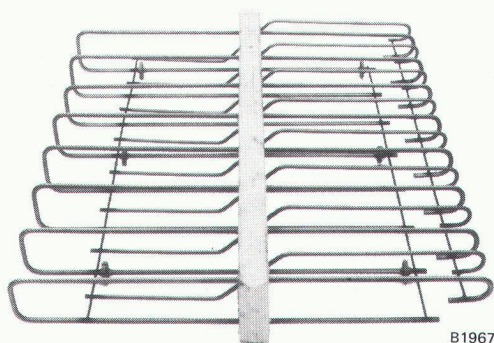


Nom: _____
Société: _____
Adresse: _____
Coupon

**No 1
en qualité
et flexibilité**

ebea®

**Assemblage des
dalles en console**



- Armature continue en acier inoxydable
- Isolation repoussant l'eau
- Eléments adaptés au chantier
- Mesures spéciales sur demande
- Pas de soudures
- Livraison immédiate franco chantier

F. Brechbühler

Fer de reprise pour béton armé
Südstr. 4, 3110 Münsingen
Tel. 031/92 53 53/54

La Municipalité de Montreux met au concours un poste de

**technicien-architecte
ou géomètre
éventuellement dessinateur**

pour le service de l'urbanisme.

Le collaborateur recherché aura à s'occuper de divers travaux en rapport avec l'aménagement du territoire (plans de quartiers) ainsi qu'avec la police des constructions.

Ce futur collaborateur devra être en possession d'un certificat fédéral de capacité ou d'un titre jugé équivalent.

Tous renseignements peuvent être obtenus auprès du chef du service de l'urbanisme, tél. 021/63 5111, interne 242.

Les offres *manuscrites*, avec curriculum vitae, copies de diplômes et certificats, références, prétentions de salaire et photographie récente, format passeport, sont à adresser au service du personnel de la commune de Montreux, Grand-Rue 73, 1820 Montreux, *d'ici au 2 mai 1986, au plus tard.*

L'Office de constructions agricoles de l'Union suisse des paysans cherche pour diriger son bureau régional de **Lausanne**

**architecte ETS
ou EPF**

travaillant principalement dans la planification et la construction de bâtiments agricoles.

L'intéressé doit être assez jeune et satisfaire aux exigences suivantes :

- être capable d'assumer la direction d'un bureau d'architecture (4 à 5 collaborateurs) ;
- être de nationalité suisse ;
- disposer de bonnes connaissances dans le domaine de la construction agricole.

Date d'entrée à convenir.

Si cette tâche vous intéresse et si vous estimez pouvoir la remplir, veuillez soumettre une offre manuscrite, avec curriculum vitae, photo, copies de certificats et de diplômes à l'administration de l'OCA, Laurstrasse 10, 5200 Brugg.

abacus
computer s.a.

abacus

Rue St-Pierre 18

1701 Fribourg

Tél. 037 22 46 36

Logiciel pour bureaux d'

ingénieur civil

Calcul statique :

- poutre continu, dalles croisées ;
- cadre hyperstatique, grille de poutre ;
- éléments finis dalle + voie ;
- graphique (système + résultats) sur écran + imprimante + plotter

architectes

Travaux de soumission :

- texte personnel ;
- vérification des prix ;
- comparatif, facture finale ;
- édition sur imprimante.

Compatible IBM MS-DOS

B 2273



A la suite de la réorganisation de ses services, la Direction des transports, de l'énergie et des eaux du canton de Berne crée pour le 1^{er} janvier 1987 un poste de

chef de l'Office cantonal de la protection des eaux

Le chef de l'office est placé sous les ordres du directeur. Il dirige les cinq services de l'office qui compte environ 50 collaborateurs, il traite les questions et les affaires de fond relatives à la protection des eaux et au traitement des déchets, y compris la planification du personnel et des finances, il apporte son soutien au directeur, veille à la coopération avec le reste de l'administration cantonale et dirige des négociations importantes.

Qualifications requises

Diplôme universitaire de sciences naturelles ou à caractère technique, grande expérience pratique de la protection des eaux ou de l'économie hydraulique (administration ou secteur privé), habitude des circuits administratifs. Vif intérêt pour les questions d'ordre écologique et économique, force de conviction et capacité de s'imposer. Qualités de rédacteur, langue maternelle allemande ou française et très bonnes connaissances de l'autre langue.

Le (la) titulaire sera rémunéré(e) selon la réglementation cantonale.

Les candidatures accompagnées des documents usuels, notamment d'une description détaillée des activités précédentes, sont à adresser d'ici au 15 mai 1986 à M. R. Bärtschi, conseiller d'Etat, directeur des transports, de l'énergie et des eaux du canton de Berne, Rathausplatz 1, 3011 Berne.

Pour tout contact, prière de s'adresser à M. F. Kilchenmann, premier secrétaire de direction, tél. 031/64 40 11.

Votre entreprise de confiance

Sols industriels

Chapes flottantes

Chapes liquides Selvoplan

Depuis 1962:

plus de 4 000 000 de m² posés

Profitez de notre expérience!

BALZANIMMER
Entreprise spécialisée **SA**

Lausanne Avenue Tivoli 60 Tél. (021) 24 99 91
Fribourg Rte des Arsenaux 9 Tél. (037) 22 40 22

B 2242

Bureau d'ingénieurs civils, Genève, cherche

ingénieur civil EPF

23 à 35 ans. Suisse ou permis C.

Faire offre sous chiffre IAS 410 à IVA SA, rue du Pré-du-Marché 23, 1004 Lausanne, avec curriculum vitae et références.

Ingénieur civil diplômé EPFL 1985

nationalité suisse, cherche place région lausannoise. Libre dès juillet 1986.

Ecrire sous chiffre IAS 414 à IVA SA, rue du Pré-du-Marché 23, 1004 Lausanne.



BOSS INGÉNIEURS CIVILS SA
RENENS et VALLORBE

cherchent deux nouveaux collaborateurs:

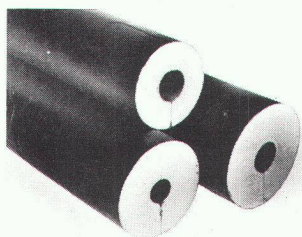
- un ingénieur civil
- un dessinateur en génie civil

Secteurs d'activités: béton armé, précontraint; charpentes métalliques et bois; génie civil.

Faire offres manuscrites avec curriculum vitae et références à: **BOSS ingénieurs civils SA, rue de l'Industrie 1, 1020 Renens.**

LANDOLT-ISOLATIONS DE TUBES

PIRONORM®



- PIR-Mousse rigide U/3
- Conductibilité thermique 0,025 W/mK
- Enveloppe en papier spécial imprégné

Vente par le grossiste

FRITZ LANDOLT AG, Bahnhofstrasse 35, 8752 Näfels. Tél. 058/36 11 21. télex 875 593

B 2162



AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH

Pour notre client, une entreprise générale suisse renommée, le marché en

Algérie

s'est développé d'une manière intéressante et pleine de succès dans le domaine de

l'hygiène publique et de la technique de la protection de l'environnement

Dans le cadre d'obligations contractuelles d'entreprise générale en cours et imminentes — hôpitaux/laboratoires/stations d'épuration, etc. — nous cherchons un

ingénieur génie civil ou architecte EPF/ETS

pour occuper le poste de

chef de projets

lequel, après une formation au sein de l'entreprise, pourra prendre la responsabilité pour l'exécution de mandats du genre mentionné.

On confiera au titulaire la direction des projets, depuis les premiers contacts avec les clients, l'établissement de projets et d'offres, la coordination entre les fournisseurs et les entrepreneurs jusqu'à la supervision des travaux de construction. Il participera aussi, en collaboration avec les commettants, au développement de cahiers de charges de base pour des projets similaires futurs ainsi que d'offres-types.

A part les qualifications professionnelles, de parfaites connaissances de la langue française, de l'expérience du calcul et du service des offres, de l'habileté de négocier et la disposition de voyager joueront un rôle important pour assumer cette tâche.

Lieu de travail: Zurich.

Les ingénieurs ou architectes intéressés à ce poste d'avenir dont la rétribution correspond à l'importance de la fonction sont priés de se mettre en rapport avec nous. Nous leur fournissons volontiers de plus amples informations en leur assurant une discrétion absolue.

AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH
TALSTRASSE 20 8001 ZÜRICH TEL. 01 221 36 56

Pour renforcer le groupe de construction des postes à haute tension de notre service Etudes et Constructions, nous souhaitons engager un

ingénieur ETS (électrotechnique)

Ce nouveau collaborateur, intégré au sein d'une équipe existante, sera chargé d'établir les projets de postes à haute tension et d'en suivre la réalisation.

Nous demandons:

- une formation d'ingénieur électricien (ETS);
- un bon esprit de collaboration et une capacité d'intégration au sein d'une équipe pluridisciplinaire;
- un bon sens de l'organisation.

Nous offrons:

- une place de travail stable avec des perspectives d'avenir intéressantes;
- un travail varié faisant appel à l'application des techniques les plus récentes dans les domaines de la haute tension, de la technique de contrôle-commande et de l'informatique industrielle;
- des prestations sociales étendues et cela dans le cadre d'une grande entreprise.

Les personnes intéressées sont priées d'adresser leur offre de service accompagnée des documents usuels aux

Entreprises Electriques Fribourgeoises
Chef du personnel
Pérolles 25
1700 Fribourg

Zur Verstärkung unserer Baugruppe für Hochspannungsunterwerke innerhalb der Abteilung Studien und Anlagenbau haben wir vor, einen

Elektroingenieur HTL

anzustellen

Der neue Mitarbeiter wird zu einem bereits bestehenden Team gehören und die Planung und Durchführungsüberwachung von Hochspannungsunterwerken zu übernehmen haben.

Wir verlangen:

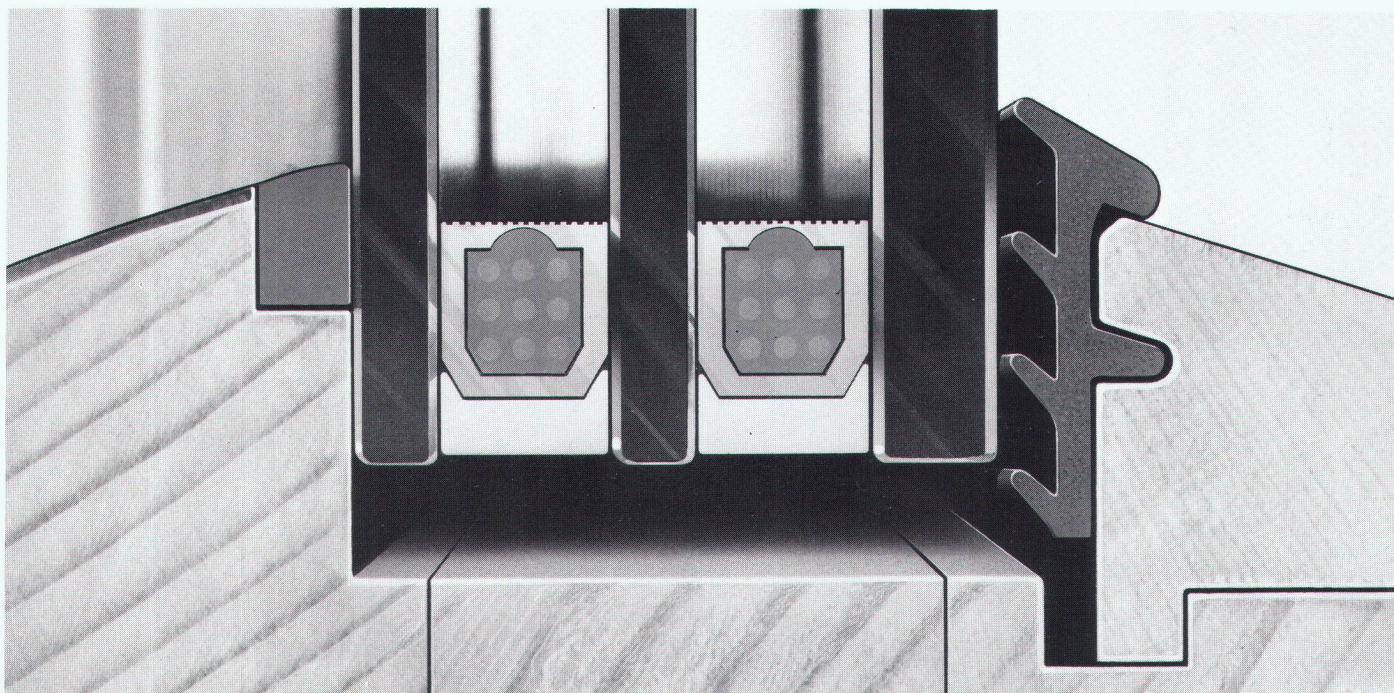
- eine Ausbildung als Elektroingenieur (HTL);
- einen ausgeprägten Sinne für Zusammenarbeit und die Fähigkeit, sich einer aus mehreren Fachrichtungen bestehenden Equipe einzugliedern;
- ein starkes Organisationstalent.

Wir offerieren:

- einen beständigen Arbeitsplatz mit interessanten Zukunftsaussichten;
- eine vielfältige Arbeit, welche die Anwendung der jüngsten Techniken im Bereich der Hochspannung, der Steuer/Kontrolltechnik und der Industrieinformatik beinhaltet;
- gut ausgebaute Sozialleistungen innerhalb eines Grossunternehmens.

Sind Sie an dieser Stelle interessiert, so bitten wir Sie, uns Ihre Bewerbung samt den üblichen Unterlagen zuzusenden:

Freiburgische Elektrizitätswerke
Personalchef
Pérolles 25
1700 Freiburg



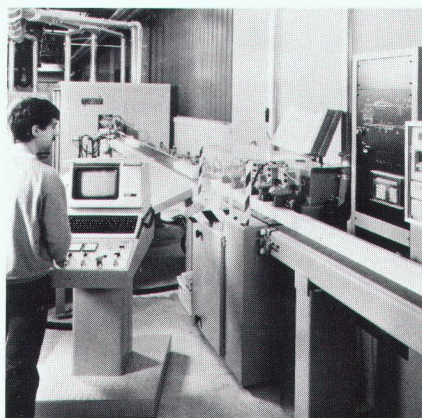
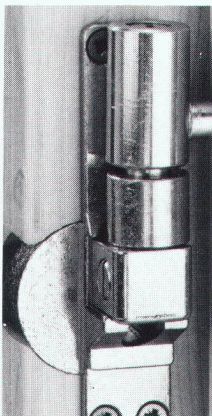
Gisler & Gisler / BBDO

B 2208

La véritable grandeur de notre technologie de pointe en matière de fenêtres se révèle dans les détails.

Piatti, c'est plus qu'un nom... c'est une renommée notoire. La plus haute qualité en matière de construction de fenêtres et la garantie d'un travail exécuté sur mesure jusqu'aux moindres détails ont fait notre réputation. Mais aussi le bois que nos spécialistes chevronnés choisissent, puis travaillent soigneusement et qui est l'expression de notre technologie de pointe. Et encore la perfection et l'amour du détail. Voilà ce qui a fait notre grandeur. C'est pourquoi nous vous montrerons en détail ce qu'une fenêtre Piatti vous procurera.

Les nouvelles ferrures avec lesquelles tous les vantaux tournants de Piatti sont équipés ne sont qu'un aperçu de notre technologie de pointe. Une fiche à pot ultramoderne, ainsi que le système ingénieux de fiche à pression médiane garantissent que les vantaux puissent se régler sans problème dans les trois dimensions sans que l'on ait besoin de les dépendre.



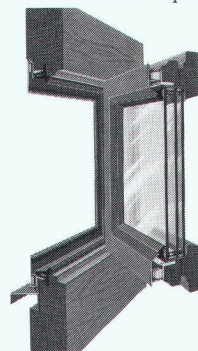
Notre nouvelle chaîne de fabrication entièrement électronique est une chaîne-pilote à tous points de vue. Ses avantages sont tellement multiples que nous nous limiterons ici à l'essentiel. La surveillance – soutenue par ordinateur – du processus de travail veille à ce que nous puissions vous livrer chaque fenêtre de n'importe quelle mesure individuelle dans une qualité toujours impeccable. Elle nous permet d'atteindre une production élevée, ainsi que de développer qualitativement nos produits et les améliorer dans des détails importants. Voilà tout ce qui fait que nos fenêtres Piatti sont des produits de grande classe.

La fenêtre Piatti bois-métal du type HM est l'un

des 4 types comprenant plus de 20 variantes possibles que vous pourrez choisir chez nous. Piatti ne se contente pas de cela... il vous offre encore davantage: un vaste service impeccable, entièrement taillé à la mesure de vos besoins. Le service Piatti, c'est d'abord un service-conseils donné par des gens du métier.

Puis c'est la planification en considérant de A à Z vos désirs. Enfin, c'est un montage soigneux exécuté par des monteurs formés spécialement par Piatti.

L'un de nos conseillers à la clientèle – il y en a toujours un près de chez vous – se fera un plaisir de vous apprendre tous les autres avantages de Piatti.



Bruno Piatti SA, 8305 Dietlikon, Riedmühlestr. 16, tél. 01/833 16 11, 1005 Lausanne, rue du Bugnon 4, tél. 021/23 84 85.



La technique de pointe suisse

QUI ADAPTE L'ORDINATEUR À LA RÉALITÉ ?

(CODATA, PLEXUS, SUN, DIGITAL, PRIME, HEWLETT-PACKARD...)

Génie civil

- Statique
- Fondations
- Protections – Soutènement
- Béton armé et précontraint
- Construction métallique
- Hydraulique
- Construction routière

Soumissions

- Catalogues CRB, VSS, Personnel...
- Comparaison des offres
- Gestion de chantier
- Gestion de mandats

Bureautique

- Traitement de texte
- Tableur

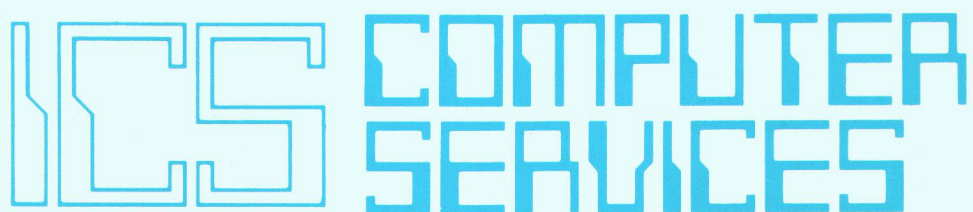
Comptabilité

- Générale et analytique
- Multimonnaies
- Multisociétés
- Gestion de trésorerie

Dessins

Mensurations cadastrales

Votre partenaire



Ch. de Montelly 62
Tél. 021/25 11 75

CH-1007 Lausanne
Télex 24 920 ics ch